

Świat powieściowy.

Nr. 131

Tygodnik beletrystyczny.

Rok III.

Złamany a nieugięty.

Powieść w trzech częściach.

(Ciąg dalszy)

W jednej z chwil poobiednich, w których zwykle hrabina odwiedzała męża, weszła z uśmiechem na ustach do jego pokoju. Młoda, piękna pani, w długiej, daleko za nią wlokącej się ciemnej sukni, w jakiejś od niechcienia rzuconej czarnej koronce na złotych włosach, weszła do pokoju męża, który otulony w bogaty perski szlafrok, w fezie ponsowym ze złotym kutasem na głowie, siedział z fajką na długim cybuchu, którego olbrzymi bursztyn trzymał w ustach o wstawionych zębach, z nogami ubranymi w tureckie pantofle, pod które podstawiono mu aksamitny, zielony tak jak wszystkie meble stołeczek i słuchał niby to głosu młodego sekretarza, który odczytywał właśnie przyniesione pisma.

Gdy we drzwiach stanęła hrabina i ukazując piękną główkę melodyjnym głosikiem spytała:

— Czy wolno? — młody sekretarz, przystojny i wykształcony człowiek, powstał z uszanowaniem głębokiem i skłoniwszy się, położył rozłożony dziennik na biurku, przy którym czytał dopiero.

Stary hrabia chciał się podnieść z zwykłą galanterją prawdziwego salonowca, ale jak codziennie żona przybliżyła się do niego i obie ręczki położyła mu na ramionach, jakby tem poruszeniu jego przeszkodzić chciała, a uśmiechnąwszy się, przyłożyła swe purpurowe usteczka do pomarszczonego czoła starca i rzekła:

— Nie fatyguj-że się, proszę cię hrabio! Jakże dziś twoje zdrowie i siły? Jak noc przeszła i jaki apetyt dzisiaj?

Mówiła to głosem obojętnym, jako zwykłą co-

dzienną formułkę, podsuwając śnieżną rączką nieposłuszne włosy, wymykające się z pod przejrzystej osłony, i nie czekając na odpowiedź męża, zwróciła się do młodego sekretarza z zapytaniem:

— Cóż tam w dziennikach nowego panie Gustawie?

— Jest właśnie podziękowanie rodziców jakiegoś lekarzowi, niedawno z zagranicy przybyłemu, za uratowanie jedynej córki od niechybnej śmierci — odrzekł młody człowiek. — Ma to być znako- mitość w swym zawodzie!

— Trzeba go sprowadzić do hrabiego — odezwała się Paula, siadając wygodnie na sofce.

— Napisz pan dziś jeszcze do niego — rzekł hrabia — niech pierwszym pociągiem przyjedzie, a rządcy trzeba powiedzieć, by wysłał konie do stacji. Może on będzie mądrzejszy od innych!

— Tylko nie zapomnij pan wspomnieć o so-witem wynagrodzeniu za trudy — dorzuciła hrabina — to nigdy nie zaszkodzi! A jakżeż ci po ostatnich maściach i lekarstwach, czy czujesz ulgę? — zapytała męża.

— Małą, prawie żadnej.... Cierpienie nie dokucza mi wcale, ale władza nie powraca — odpowiedział. — Niecierpliwi mię to i przykro mi na myśl, że stan taki nie prędko się skończy, a ty Paulo męczysz się i nudzisz tutaj. Wierz mi, że...

— Tylko niech ta troska ustąpi, proszę — przerwała hrabina. — Wiesz aż nadto dobrze, że mi zupełnie obojętne miejsce mego pobytu. Nigdzie się nie nudzę i nigdzie nie bawię. O mnie więc bądź spokojny i myśl tylko o swoim zdrowiu. Niechże pan napisze, panie Gustawie, do tego doktora.

— Natychmiast pani hrabino.

— Jakże się nazywa? — spytała po chwili bezmyślnie Paula, ot, aby coś powiedzieć.

— Dymitr Dymitrow — odrzekł odczytując w dzienniku wydrukowane nazwisko.

— Jakiś moskal! — półgłosem, skrzywiwszy się, powiedziała Paula i sięgnęła po drugie czasopismo, na którym chwilę zatrzymały się jej oczy.

Milczenie zaległo bogaty salon, przerywane tylko monotonnem tykotaniem wahadła pycznego zegara i chrupaniem jakichś przysmaków przez starca, które na kilku talerzykach, stały przy nim na marmurowym stolczku. Po chwili i to ustało, ale natomiast zaczęło ucho nie mile drażnić jakieś sapanie ocieężałe.

Hrabina podniosła oczy i zatrzymała spojrzenie na mężu, którego oczy pokryły ołowiane powieki, fajka opadła na dywan, a z za pół otwartych ust toczyła się ślina i wydobywało to głucho sapanie.

Hrabia już spał.

Paula odwróciła głowę ze wstrętem, lecz gdy spotkała się ze wzrokiem młodego sekretarza, zacerwieniła się mimowolnie na myśl, iż tenże mógł odgadnąć, jakie uczucia grały w jej piersi.

Powstała i z uśmiechem rzekła cicho do niego:

— Mąż mój usnął, wychodzę więc, by jakim poruszeniem nie przerwać potrzebnego mu spoczynku. Do widzenia! — i stąpając na palcach po miękkim dywanie, znikła za drzwiami, a młody człowiek patrząc za nią, szepnął do siebie:

— Choroba i zdrowie, starość wstrętna i uroczą młodość, śmierć i życie, złączone razem! Możeż być szczęśliwą w takim związku, choćby kąpała się w złocie?!

Trzeciego dnia po tej rozmowie, wysłano konie do stacji kolejowej, które przed wieczorem przywiozły oczekiwanego lekarza. Hrabina czekała go w salonie, w czarnej, jedwabnej, powłóczystej sukni, która bardziej jeszcze uwidoczniała jej uroczą pięknosć, a sznur koralu, opasujący jej łabędzią szyję, odbijał czarownie od lic bladych.

Gdy wszedł nowoprzybyły, pani domu postąpiła ku niemu i rzekła uprzejmie:

— Witam w panu wielce sławioną szlachetność i sztukę, a jako żona chorego polecam zdrowie jego troskliwej opiece pana, panie Dymitrze Dymitrow.

Lekarz przy pierwszym spojrzeniu na piękną kobietę zachwiał się i chwycił za poręcz fotelu, który stał obok, jakby szukając punktu oparcia.

Trwało to jednak jedno mgnienie oka.

Oprzytomniał natychmiast i odrzekł po francusku:

— Pani hrabina raczy darować, lecz ja ro-

zumiem bardzo mało, a nie mówię nic zupełnie po polsku. Mówię tylko po łacinie, francusku i roduwitym moim językiem rosyjskim.

Paula drgnęła na dźwięk jego głosu i przestraszona wlepiła w niego spojrzenie badawcze. Prędko jednak wzrok swój spuściła na różnobarwne arabeski dywanu i uśmiechnąwszy się smutno, odrzekła również po francusku:

— Mówić więc będziemy tym tylko językiem, ani bowiem po łacinie, ani po rosyjsku nie umiem ni słowa. A teraz proszę do pacjenta.

Lekarz starannie, dokładnie i systematycznie zbadał stan chorego, a podczas tej czynności uspakajał hrabinę zapewnieniami, że podobny stan jej męża, przy ciągłych staraniach, długie lata trwać może i nie zagraża życiu bynajmniej, chyba by się przyplątała jaka inna choroba. Tereźniejszy stan jego przypisywał zbyt burzliwie spędzonej zapewne młodości, której darów używać musiał bez miary. Dziś, gdy dolegliwości żadnych nie miał, należało tylko życie podtrzymywać wszelkimi możliwymi sposobami.

Młoda żona słuchała słów tych dziwnie obojętnie. Nie zdawała się niemi ani uradowana ani zasmucona. Patrzyła tylko dziwnie zaciekawionemi oczyma na lekarza, słuchała w jakimś czarownym zapomnieniu jego głosu i prosząc o powtórzenie wizyty zbawiennej dla chorego, podała mu malutką rączkę przy pożegnaniu. Dymitr Dymitrow nie dotknął jej jednak, skłonił się tylko głęboko i odrzekł, że w każdej chwili, gdy będzie zawezwany, stawi się na rozkazy. I odjechał, z czego i my skorzystamy, by zawrzeć bliższą z nim znajomość.

* * *

Dymitr Dymitrow przed rokiem zaledwie zjawiwszy się w stolicy nadpółtawiańskiej, mógł się poszczycić niezwykłemi względami i wzięciem, jak na świeżo przybyłego lekarza. Prawda i to, że gdzie raz był wezwany, nie chętnie już wzywano innych, a zawdzięczał to i najchlubniejszym świadectwom znakomitości lekarskich, i listom rekomendacyjnym od tychże do najwyższych sfer towarzyskich, i obejściu nadzwyczaj uprzejmemu, może trochę i bardzo sympatycznej postawie, a najwięcej temu, że był cudzoziemcem, nie mówił po polsku, a otaczała go jakaś tajemnica, nad której rozwiązaniem nie mało głów pracowało.

Był to mężczyzna trzydziestokilkoletni, wyso-

kiego wzrostu i nieco pochyłony, jakby wraz z życiem nosił na sobie ciężar niewidzialny. Czoło piękne zarysowało się dwoma grubemi bruzdami, co nadawało mu wyraz surowy i chmurny, ciemne włosy przerzadły mocno na wierzchu głowy, a u skroni srebrzyło się już kilkanaście włosów przedwczesnej siwizny. Oczy duże zakryte były zawsze szklami, a broda gęsta i ciemna, twarz całą opasywała. Usta kształtne lecz blade nie uśmiechały się nigdy, ale głos i słowa z nich wychodzące były miłe, ujmujące, i nie dostrzegłby w nich nikt ani cienia goryczy lub ironji.

Gdy przybył do Lwowa i stanął w jednym z najpierwszych hoteli, zbiegła się zaraz usługowna zgraja płatnych Ciceronów, pytając, czy nie potrzebuje mieszkania na stałe osiedlenie. Odrzekł im, że nazajutrz odpowie dopiero.

W parę godzin wyszedł na miasto i czy to że nie znał miejscowości, skierował swe kroki w najbrzydszą prawie część miasta, czy też miał informacje od kogo, dość że poszedł prosto na Żółkiewskie przedmieście, i pomiędzy daleko ozdobniejszymi dworkami wybrał jeden z mniej okazałych, i zapytał, czy nie byłby do wynajęcia?

Pytanie to jednak pozostało bez odpowiedzi.

Dymitr Dymitrow nie mówił po polsku, a mieszkancy dworka tym tylko językiem się posługiwali. Mówili wprawdzie po niemiecku, ale pytający kręcił głową i niecierpliwymi znakami dawał do zrozumienia, że nie rozumie. Musiano w pomoc zawezwać z sąsiedztwa młodą panienkę, która zrobiła po długich prośbach nareszcie tę ofiarę i podjęła się być tłumaczem stron obydwóch. A musiała to być w istocie wielka ofiara z jej strony, gdyż co chwila oblewał ją ponsowy rumieniec i w pomieszaniu gubiła w pamięci wyrazy. Przecież nareszcie wytłumaczyła państwu L., że ten pan chciałby nająć ten cały dworek. W zamian znowu powiedziała jemu, że państwo L. są sami lokatorami tylko, a właścicielka dworku mieszka daleko w górach, lecz właśnie przed kilkoma miesiącami dała plenipotencję do sprzedania tego dworku. Dymitr Dymitrow zapytał jeszcze z kim mógłby o kupno traktować, a dowiedziawszy się, do kogo może się w tym interesie udać, podziękował uprzejmie młodej panience za rolę tłumacza, skłonił się wszystkim i odszedł.

Wracając dziwnie był zamyślony, stawał co chwila i oglądał się na dworek. Po chwili wszedł

do nadjeżdżającej dorożki i kazał się zawieźć do wskazanej mu kancelarii adwokackiej.

Tam dopiero dowiedział się, że właścicielka dworku, panna blisko już czterdziestoletnia, przed kilkoma miesiącami wyszedłszy za mąż za nie młodego już także lecz bogatego wdowca, gdzieś u szczytu gór karpackich mającego znaczną majątność, pragnęłaby teraz dworek ten sprzedać, by się nie kłopotać wynajmowaniem i różnemi restauracjami.

Dymitr Dymitrow zakaszlał się w tej chwili, co spowodowało, że odetchnąć musiał z głębi piersi, jakby zrzucając z niej ciężar jakiś, i odrzekł, że chciałby wejść w posiadanie dworku, który mu się nader podobał. O cenę nie długo się targowano, a nim upłynął tydzień, był już jego właścicielem. Dotychczasowi lokatorowie uproszeni i wynagrodzeni wypróżnili zajmowane pokoiki.

Dworek to był ten sam, który niegdyś zamieszkiwała Lola i w którym młody Arnold przepełdził pierwsze lata młodości, gdzie śnił tak uroczo i kochał tak idealnie.

Dymitr Dymitrow nie mógł przecież znać tych dziejów, a jednak dziwnie się uśmiechał zainstalowawszy się tamże. Zdawałoby się, że każdy kął tu coś mu przypomina. Długo stał w tem miejscu, gdzie dawniej stało łóżeczko biednej Miluni, dłużej jeszcze tam, gdzie Arnold żegnając Lolę, pierwszy raz tulił ją w objęciu, a najdłużej w małym pokoiku po drugiej stronie, gdzie Arnold śnił tak czarownie, roił nieraz tak cudowne nadzieje przy ogarku łojowej świeczki, gdzie wierzył całą młodzieńczą wiarą nie zepsutego serca we wszystko co piękne, szczytne i szlachetne..

Dlaczego sławny lekarz tak uporczywym oddawał się dumaniom, dlaczego w samotności o szarej godzinie łyż z pod szkieł po twarzy mu płynęły, nie umiemy odgadnąć; co jednak było jeszcze dziwniejsze, że przez jakieś niewytłumaczone dziwactwo, urządziwszy tamte dwa pokoje z prawdziwym komfortem, pokoik po drugiej stronie umeblował prostem łóżkiem, szaragami o nagich hakach, lakierowanym brązowo stolikiem i dwoma takimi krzesłami. Tu zwykle, mając czas wolny, zasiadał o wieczornym zmroku i zatapiał się myślą gdzieś w ubiegłe, dawne wspomnienia.

Nie często jednak miewał wolne chwile. Wyciągano go prawie z łóżka do chorych, których

leczył prawdziwie ze zdumiewajícím szczęściem. Znany był już powszechnie — od bogatych i możnych poszukiwany, od biednych i nieszczęśliwych błogosławiony.

Od bliższych znajomości i wizyt uchylał się stanowczo, przyjaciół więc nie miał, ale życzliwych wszystkich. Życie zdawał się pojmować li tylko ze strony surowego obowiązku. W żadnych zabawach nie brał nigdy udziału, a pomimo czarownych spojrzeń panien i czarowniejszych jeszcze wabiących uśmiechów młodych mężatek, nie wplątał się nie tylko w żadne miłostki, ale trzymał się tak na uboczu, że najznakomiciej wyćwiczone w plotkach języki, nie mogły go nawet żartem prześladować żadną z powabnych pań, które w skrytości serca srodze były zagniewane na podobny nie do darowania purytanizm.

Gdy Dymitr Dymitrow wyjechawszy od hrabstwa Delijów ujrzał się sam w powozie, stracił jakoś zwykły, niczem nie zamącony spokój zimnej obojętności. Co chwila ocierał czoło z zimnego potu, to znowu krew uderzająca sprawiała mu takie gorąco i duszność, że przymuszony był zrzucić czarną krawatkę, gdyż go coś ścisnęło w gardle i jak zmora dusiło. Siłą woli jednak uspokoił się wkrótce, a w wagonie dopiero dowiedział się od kogoś, to co my już dawno wiemy, że hrabia Delija odziedziczył te dobra po bogatej krewnej, a stosując się do jej woli, przybrał jej nazwisko, co tak się jakoś przyjęło, że prawie zapomniano, iż był także generałem Lemańskim.

Wróciwszy do swego dworku we Lwowie, rozkazał lokajowi, by pytającym o niego odpowiedział, że przybył chory i czas jakiś nigdzie wyjść nie może. Trwało to jednak zaledwie do południa. Nie podobna było pozbyć się wszystkich, którzy prawie szturmem wchodzili. W miejsce odesłanych z niczem służących, zjawiały się powozy, z których wysiadali mniej lub więcej chorzy płeć obojętą, do konsultacji z nikim — podług ich zdania — nie zastąpionym lekarzem.

Pomimo, że Dymitr Dymitrow przyjmował pacjentów ze zwykłym spokojem, widoczne jednak nosił ślady wewnętrznej jakiejś choroby. Pochylił się jeszcze bardziej, na licach okrytych prawie zupełnie gęstą brodą, nie podobna było dopatrzeć bladej, ale na czole przybyła jeszcze jedna głęboka bruzda, na skroni kilka srebrnych włosów więcej, a blade zwykle usta okryły się ciemnym

szkarłatem i spaliły od gorączki.

Nie wiele prawdopodobnie dbał on o swoje zdrowie, bo pomimo tych wszystkich oznak widocznej słabości, odwiedzał już swoich pacjentów, wolał iść do nich niż przyjmować u siebie.

Gdy jednak jak zwykle w godzinie zmroku zobaczył się sam w małym pokoiku, ręce kurczyły się i ścisnęły gwałtownie pałające czoło, coś jak ciche jęki drżały w jego głosie, a czasami słowa wydobywały się z ścieśnionej piersi, jak gdyby echo tłumionego łkania.

— O, Paulo! moja Paulo! — wołał nieraz bezwiednie — pocóż cię zobaczyłem?! Pocóż rozkrwawiłaś na nowo niezabliźnioną serca ranę!... Ty święty, niedorównany Ryszardzie, wzorze życia mojego, ulituj się nademną, wlej w duszę i serce więcej siły nadludzkiej!...

Po tem jednak chwilowem uniesieniu zapanywał zwykle nad sobą, pogrążał w długiem jakimś i bolesnem zamyśleniu, wreszcie wstrząsał głową jakby dla przebudzenia się i wracał do codziennych swych obowiązków zupełnie spokojny.

(Ciąg dalszy nastąpi)

Spadek po wuju Hieronimie.

(Ciąg dalszy).

Tygodnie szybko mijały. Dzień przedstawienia był już wyznaczony i odbywano próby ostatnie. Pewnego ranka, gdy ksiądz Jan kończył właśnie mszę św. przed wielkim ołtarzem, wśród ciszy głuchej i ponurej kościoła, nawa nagle się ożywiła, słychać było kroki czyjeś i kilka głosów zmieszanych, które, mimo iż były przyciszone miejsca świętością, budziły echa uspione w pustym zupełnie kościele. Odwrócił głowę nieznacznie, natychmiast jednak zapanował nad mimowolnem roztargnieniem, i do końca mszy nie spuścił wzroku z pięknego obrazu starej włoskiej szkoły, z którego Pan Jezus, pod krzyżem upadający, tak boleśnie i miłosiernie zarazem, zdawał się patrzeć na swojego sługę. Pomimo jednak, iż całą wolę wysilał, migotała mu przed oczami postać czarowna pani Cavalier, klęczącej pomiędzy swoimi dwoma synkami. Alicja pod jego dachem?! Czy nie jest tylko pod wpływem gorączkowej halucynacji? Skupił myśli rozpieczętowane, aby jako tako mszy dokończyć, i poszedł od ołtarza do zakrystji, oczu nie podnosząc. Wstydił się przed własnem sumieniem wzruszenia gwałtownego. Powoli zdejmował ze siebie ubranie mszalne. W zakrystji, jak zwykle, były boczne

drzwiczki, któremi mógł się dostać wprost do swojego ogródka, a z tamąd do domu. Jeżeli to istotnie pani Cavalier, nie lepiej-że przywitać się z nią zdala od wzroku badawczego kochanej ciotuni? Napowrót więc krokiem poważnym przeszedł przez kościół, tłumiąc o ile możności wrażenie piorunujące, wywołane temi odwiedzinami. Serce biło mu trwogą, ale jednocześnie i rokosz niewysłowiona pierś mu rozpieła.

Tak, to Alicja, nie omylił się! Czekwała na niego w cieniu, oparta o jeden ze słupów, podpierających chór sklepienia. Natychmiast, nie czekając na pytanie, opowiedziała mu żywo i wesoło podróż swoją. Chciała koniecznie przejść z nim partję całą, zanim nadejdzie chwila stanowcza, gdyż nie jest pewną, czy wyzyskała dostatecznie miejsca efektowne, czy wniknęła w myśl autora, czy pochwali zresztą niektóre zmiany, przez nią wprowadzone. Nie mogąc go się w Paryżu doczekać, powzięła zamiar napaść go niespodzianie, tem bardziej, że koniec września tak był pięknym i ciepłym, jakby wśród lata. Przyszła więc „Góra do Mahometa“ — co jej robiło największą przyjemność, przez samą oryginalność pomysłu, a jej dzieciakom zapewniało dzień rokosznie spędzony na świeżem powietrzu, wśród wiejskiej, cudownej przyrody, z mleczkiem doskonałym w perspektywie i owocami, które proboszcz rwać im prosto z drzewa pozwoli.

Ta gawędka swobodna, wybuchami śmiechu przeplatana, w pomroku tajemniczym przedśionka, miała w sobie czar upajający, który niby szampa głowę księdzu zawrócił, zanim umiał sobie zdać sprawę z tego co doświadczał. Spozrzegł naprzeciw kościoła, w domu zajezdnym, kilka par ocz ciekawych, które bądź stojąc na progu, bądź z za firanek wykukując, szpiegowały i śledziły złośliwie każdy ruch proboszcza. Znanem mu było plotkarstwo i zacofanie wiejskich prostaków, zrozumiał, jak szerokie pole do najpotworniejszych komentarzy otworzy im toaleta nadzwyczaj elegancka, ale trochę ekscentryczna Paryżanki: suknia niesłychanie obcisła, odznaczająca jej kształty okrągłe, precudowne, kapelusik à la Rembrand na bok z kokieteryą przechylony, włosy z lekka grzebieniem przytrzymane, a przede wszystkim jej wzięcie swobodne i poufale. Poprowadził ją czempredziej na probostwo, truchlejąc na myśl, co powie sztywna i parafiańska jego ciotunia na ten napad niespodziewany!

Na szczęście panna Franciszka o bożym świecie nie wiedząc, tak była na razie odurzona, iż zanim przytomność odzyskała, nieprzyjacieli zajęli już w domu i za domem stanowisko zaczepno-odporne. Alicja zrzucawszy z ramion lekką zarzutkę a z głowy kapelusz, rosgospodarowała się, jakby była u siebie, śpiewała z werwą niezwykłą, sadząc gamami perlistemi, idąc, co do tryłów nieskończonych, ze słowikiem w zawody. Żartami i figlami chciała koniecznie księdza zmusić, żeby znowu przyjął na siebie niefortunną rolę Holofernesa. Pocił się biedak ze strachu, wykrczał jak mógł, nawet zaczął chrypkę udawać, kłamiąc pierwszy raz w życiu jak z re-

jestru! Dwaj chłopcy tymczasem biegali jak opętani po ogródku, grożąc zagładą tak kwiatowym klombikom, jak i grządkom z jarzynami.

Ochłonawszy z wrażenia panna Franciszka, świętą grozą przejęta, poszła jak zwykle oszańcować się w swoim *Sanctuarjum*, które w takich wypadkach nadzwyczajnych służyło jej za fortecę niedostępną, ale jednocześnie i za więzienie dobrowolnie przyjęte. Tego już było za wiele! Po jakimś tam muzykusie, śpiewaczka! Jeszcze tylko Margotty brakuje! Ale kto wie, może wkrótce dla ukoronowania dzieła, i tę awanturnicę do domu sobie ksiądz sprowadzi!

Mogła jęczeć i wyrzekać najswobodniej przez kilka godzin z rzędu. Nic jednak wiecznie nie trwa. I jej gniew ostygł powoli, litania złorzeczeń i wyrzutów wyczerpała się wreszcie, a stara panna nie wiedziała co począć dalej w tej zupełnej samotności, gdzie, o ile się zdawało, wszyscy o niej z kretesem zapomnieli. Dom cały rozbrzmiewał weselem, głos niezrównany śpiewaczki mury przenikał, zapełniając każdy kącik dźwiękiem czarownym. Nadaremnie starała się nie słuchać, z szybkością gorączkową druty w rękach obracała, raz po raz jakąś koronkę lub godzinki rozpoczynając. Nic nie pomagało! Druty z rąk drżących wypadały na kolana, traciła co chwila wątek i zapominała o liczbie paciery machinalnie odklepianych, a tony cudowne śpiewaczki nie tylko mury, ale i głębię jej serca przenikały. Mimo zaciętej obrony, musiała kapitulować i przyznała w duchu, że taką muzykę chyba raz drugi w niebie usłyszy, jeżeli *notabene* dopomógłszy księdzu Janowi w wybudowaniu przybytku Pańskiego, dostanie się po śmierci pomiędzy chóry anielskie...

Od czasu do czasu tylko, niby zgrzyt piekielny wśród tej powodzi melodji uroczych, obijał jej się o uszy hałas i tartas, który dwaj chłopcy wyprawiali. Upojeni powietrzem wiejskim i swobodą bezwarunkową, ta para złośliwych djabełków, nazrywawszy się do woli kwiatów, i najadłszy do syta owoców z drzew obtrzęsionych, niby nowy *Columbus*, zapragnęli robić w domu samym ciekawe odkrycia. Plądrowali zatem wszystkie zakamarki, od strychu aż do piwnicy, jakby istotnie dom cały był zdobyczą wojenną, zagrabioną przez nich w kraju nieprzyjacielskim, pobitym i ujarzmionym. Posunęli się wreszcie w bezprzykładnej zuchwałości, aż do wtargnięcia i przestąpienia progu sypialni dziewiczej panny Franciszki. Zerwała się z krzesła z miną tak groźną, iż chłopcy cofnęli się nazad ku drzwiom w niemem przerażeniu. Nieszczęściem dla niej, popełniła tę wielką nieostrożność, i rzuciła na dzieciaków wzrokiem piorunującym. Wyglądali zachwycająco: z rumieńcem na pulchnej buzi, z oczkami wybałuszonymi na poły ze strachu, na poły z figlarną ciekawością, z usteczkami, z których nie zniknął jeszcze całkiem uśmiech rokoszny, a już krzywiły się i łamały pocieszenie, zapowiadając wybuch płaczu rzewnego. Nie widywała dzieci od lat wielu... od owej epoki, kiedy to biednej, schorowanej bratowej, pomagała dzielnie w troskach

około licznej dziatwy, pielęgnując z nią na wyścigi niemowlęta, rok w rok niemal na świat przychodzące, co częstokroć napełniało jej serce pocziwe uludnem uczuciem, jakby ona sama była matką tych dzieci, które w jej ramionach tak często usypiały, których drobne ciała i na sen wieczny ubierała, skrapiając jedno po drugim łzami gorzkiemi. I teraz na to bolesne wspomnienie, żrenice jej niby mgłą zasły, a na zbłądłych ustach pojawił się gość dawno niewidziany... uśmiech szczerzy, serdeczny. To ją zgubiło! Mali najezdnicy uznali, że i tu sprawę wygrali. W tryumfie zwycięstwa, miarkę przebrawszy, wstępny bojem rzucili się obaj na szyć świeżo odkrytej przyjaciółce!

Lody pękły od razu. Panna Franciszka zdała się na łaskę małych tyranów. Gdy po kilku godzinach muzyki, ksiądz Jan wyrzał przez okno, zobaczył ją bawiącą się współ z uszczęśliwionymi chłopaczkami. Ciężar niesłychany spadł mu z serca. Ani wiek, ani godność kapłańska, nie wyzwoliły go w zupełności z pod przewagi moralnej tej drugiej matki. Przywiązanie jej było wprawdzie trochę gderliwe i dokuczliwe, pełne jednak chęci najlepszych i poświęcenia. Bądź jak bądź, jej zawdzięczał uczciwe ognisko domowe, ona, jeżeli mu życia nie uprzyjemniła, dbała przynajmniej o jego wygodę, i troski codzienne z głowy zdejmowała. Wojna otwarta, którą obecnie z ciotką prowadził, smuciła go i każdą chwilę mu zatrzuwała. Uczucie błogie spokoju i najwyższego zadowolenia, przejęło duszę jego do głębi, niepodobne zupełnie do wzruszenia gwałtownego, które mu prawie przytomność odebrało tego dnia w Paryżu, kiedy tak niepotrzebnie znalazł się niejako w skórze Holofernesa. Blask słońca wydawał mu się jaśniejszym i weselszym niż kiedykolwiek, wietrzyk ciepły muskał czoło rokosznie, dom cały przeistoczył się i ożywił śmieszkami srebrzystym, okrzykami radośnemi dzieciaków i głosem anielskim tej kobiety, która mu teraz opowiadała z cicha rzewną historję swoją. Nie była ona już nowością dla księdza Jana, wszak miał te same szczegóły od pana Martin, o ileż jednak była więcej wzruszająca, przez usta Alicji przeszedłszy!...

Gdyby tak panna Franciszka mogła była usłyszeć te słowa ciche, łagodne, malujące duszę kobiety na wskrós uczciwej, oddanej li obowiązkom świętym matki, byłaby od razu uznała całą płonność i niedorzeczność przesądów i uprzedzeń przeciw śpiewaczce. Już i tak zrobiła wielkie ustępstwo, bawiąc się z dziećmi; wszystkiego naraz żądać niepodobna! I bardzo roztropnie postąpił! Gdy wreszcie powinności gościnnej domu gospodyni, zmusiły ją pokazać się i zasiąść obok nieznanomej, zrobiła się sztywniejszą niż kiedykolwiek, i przybrała minę kwaśną, niechętną, ofiary nieszczęśliwej. Ustąpiła dzieciom, nie myślała jednak dać się również przez ich matkę zawojować. Wszystko ją w Alicji raziło i drażniło. Swoboda, elegancja wytworna, wesołe śmiechu wybuchy i łatwość w rozmowie, która para-fiance zaplesniałej na zuchwałość niemal zakrawała. Tem więcej ją to irytowało, w miarę jak widziała bra-

tanka zupełnie tą kobietą oczarowanego. Miałże kiedy twarz tak uśmiechniętą, rozpromienioną? Słuchał-że kiedy słów ciotki z takim zachwytem i nabożeństwem? A przecież Bóg świadkiem, że cnota wypróbowana i niewzruszona panny Franciszki warta więcej, niż urok tej aktorzycy; a w jej słowach inny statek, niż w paplaniu roztrzepanej Paryżanki!

Musiał proboszcz poczuwać się do winy, gdyż, skoro odprowadził na kolej panią Cavalier, przewidując burzę w domu, udał się prosto do kościoła i w nim się zamknął.

Wrócił dopiero późnym wieczorem. Od progu zaraz uczuł w saloniku zimno przenikliwe. Przeciąg straszliwy unosił w górę franki, miotał lampy płomieniem, o mało drzwi i okien na oścież pootwieranych z zawias nie wyrwywając. Nawet białe na meblach pokrowce, wydymały się niby fale morza wzburzonego. Panna Franciszka drżała demonstracyjnie i zębami dzwoniła wśród tej jaskini Eola. Czekwała, od stóp do głowy uzbrojona, w postawie zaczepno odpornej, aby zażądał od niej tłumaczenia, odgadłszy atoli jej taktykę i chętkę stoczenia walnej potyczki, zachował ze swojej strony milczenie uporczywe, i nader ciotuni niedogodne. Fatalnie zawiedziona, postanowiła pierwsza go zaatakować. Wytoczyła zatem skargę, w wyrazach namiętnych i niemal pogardliwych: „Iż zastała pokój cały przesiąknięty perfumami! Perfumy! Ależ to coś okropnego! Czyż kobiety uczciwe perfum używają? Czyż ona (cnotliwa pana Franciszka), odkiedy żyje, jednego centa na pomady i perfumy użyła?!“ — Krzywiła nosem najkomiczniej w świecie, wietrząc w koło siebie niby wyżeł angielski, gdy z czołem zmarszczonem ptaka wystawia, a z pod ruszających się na nosie okularów, padały błyski piorunujące, jak Partów groty zatrute! Żal jej było okazanej przedtem słabości; chciała pomścić się obecnie i zatrzeć takową w pamięci bratanka.

I znowu zawiódł jej nadzieję. Z brewiarzem w rękę, tą tarczą najpewniejszą, która już tyle razy od napaści go obroniła, wcisnął się ksiądz Jan w kącik, najmniej na pastwę wichrowi oddany, i w księgę zapałtrzony, puścił wolny bieg myślom... i marzeniom. Zdało mu się, że nagle dom cały oniemiał, stał się pustką, jak kiedy wszyscy wymrą na jaką gwałtowną epidemję. A tak tu było przed chwilą wesoło, gdy o ciche ściany obijał się gwar dziecięcy, i głos słodki, łagodny, ich matki. Przed oczyma duszy snuły się obrazy z dalekiej przeszłości, nader smutne i ponure. I on kiedyś był otoczony gwarem, ale wtedy widział tylko przed sobą twarz matki zafrasowaną i schorowaną, słyszał wieczne narzekania na liczną rodzinę, której biedna wdowa wyżywić nie była w stanie. To matkę spowodowało, oddać syna dziesięcioletniego do małego seminarjum. Zrazu był rad zmianie, przynajmniej nie czuł głodu, który mu nieraz w domu dokuczał. Dziś atoli, jakże mu zaciężyla ofiara, dla dobra rodziny poniesiona! Gdyby mógł był losy swoje połączyć z taką jak Alicja kobietą, byłby niezawodnie został wielkim kompozytorem, zyskał imię sławne w dziedzinie muzyki. Miłość takiej

czystej i wzniosłej istoty, to nie chuć brudna i zmysłowa, którą poznał z częstych spowiedzi biednej, umierającej Margotty; to źródło orzeźwiające, to prawdziwe natchnienie, spokój błogi, uczucie nadziemskiej rokoszy, jakiej doznał dnia dzisiejszego! Pocóż jednak myśł zajmować tak słodkimi a niebezpiecznymi marzeniami?! Ta czarodziejka, te luhe i śliczne dzieciaki, były przelotnym meteorem, po którym jeszcze puściej, jeszcze smutniej będzie w domu jego, skazanym na wieczne sieroctwo, na głuchą ciszę grobu...

Łza wielka, paląca, stoczyła się z wolna po zbladłej twarzy księdza Jana. Pana Franciszką udawała wprawdzie, że tego nie uważa, serce jej przecież odczuło ból bratanka ukochanego. Najprzód wstała, aby okna i drzwi pozamykać. Musiała uznać zapewne, iż powietrze po Paryżance należycie oczyszczone. Po chwili przemówiła, całkiem już udobróżana, tonem cichym i serdecznym:

— Czyś nie chory Jasiu?... takeś zbladł nagle...

— Nic mi wcale nie brakuje... potrzebuję li spokoju.

Rozeszli się, każdy w swoją stronę, z sakramentalnym frazesem na ustach:

— Dobranoc ciotko Franciszko!

— Dobranoc księżu Janie!

V.

Szóstego października wybiła wreszcie godzina, przez wielu niecierpliwie oczekiwana, w której miało się rozpocząć wielkie Oratorjum. W bramie jednej z sal paryskich, świeciło zdaleka na afiszach nazwisko: Holofernes, wydrukowane olbrzymimi, czerwonymi literami. Mimo, iż od rana czas był szkaradny, i kapuśniaczek na chwilę prószyć nie przestawał, publiczność szybko salę zapełniła. Jedni radzi byli, bodaj poobiedzie jakoś zabić, skoro przez dzień cały nosa na ulicę pokazać nie mogli, innych pociągnęła nowość, o której chodzili wieści rozmaite. Rzecz całą ukartowano i poparto należycie. Głęboka tajemnica, osłaniająca nazwisko autora, nawet w obec artystów współdziałających, podnieciła w wysokim stopniu ciekawość, nie tylko zwykłych zbijobruków paryskich, ale i prawdziwych amatorów muzyki. Wielu uśmiechało się z razu, wzruszając tylko w litości ramionami. Nieznani autorowie mało wzbudzają zaufania. Później atoli, wymknęło się niejedno słówko niedyskretne, bądź chórzystom, bądź członkom orkiestry, bądź nawet kilku specjalnie uprzywilejowanym, którzy łamiąc wszelki zakaz i stawiane przeszkody, potrafili wcisnąć się na próby niepostrzeżenie, a te słówka w sekrecie do ucha szeptane, rozwodziły się nad pięknosciami w dziele nieznanem zawatami, nie tylko budząc zapał w publiczności, ale szerząc *a priori* słowę Holofernesa po dziennikach. Trafem szczęśliwym, reporterzy i kronikarze, byli na wielki post skazani w tym tygodniu. W polityce głucha cisza panowała, w trybunałach było kompletne bezrobocie, ani jednego dramatu sensacyjnego, ani na lekarstwo

pieprznego skandaliku! Bawiono się zatem, w braku czego lepszego, tą zagadką. Pisma szczególniej nowinkom brukowym poświęcone, obowiązane zatem z góry do rozwiązywania wszelkich zagadek, wymyślały bajeczki coraz nowe i coraz mniej do prawdy zbliżone. Ci przypisywali dzieło *anonym* jakiejś wielkiej damie, tamci ministrowi, jeszcze inni jednemu z giełdowiczów, jak Krezus bogatemu. Byli i tacy, którzy daliby byli głowę nieledwie, że to dzieło napisał po prostu muzyk młody wprawdzie, ale pełen talentu, który podjął się całością dyrygować. Przypuszczenie ostatnie było zresztą dość prawdopodobne, tylko z jednej strony nie można było sobie wytłumaczyć, skądby taki artysta, biedny i początkujący, wziął tyle pieniędzy? i dlaczego by taką tajemnicą nazwisko swoje osłaniał? — Pieniądze — utrzymywali złośliwi — może mu dostarczyła, nibyto tytułem pożyczki, jaka bogata *Dulcinea*; chłopak piękny i sprytny! — Nazwisko tai — powtarzali inni — aby tem większą wzbudzić ciekawość. Wiecie dobrze, że dotąd próby rozmaite niefortunnie dla niego wypadły, i wcale nie miał powodzenia.

Adolf Martin stanął na wywyższeniu z *battutą* w dłoni i rzucił okiem po sali, podczas gdy orkiestra w okropnem w *charivari* kończyła stroić instrumenta. Uśmiechnął się tryumfująco. Okiem znawcy w tym kierunku, zmierzył doniosłość głów zgromadzonych i teren należycie ocenił. Holofernes miał stoczyć walkę zaciętą, z tym rodzajem specjalnej paryskiej publiczności, która sąd wydaje nieodwołalny, której kaprysy utrwalają lub niszczą na wieki sławę artysty-kompozytora. Już to samo było niejako zwycięstwem, że się udało zgromadzić tak poważny *aeropag*.

Podniósł w górę *battutę*, a silne *tremolo*, zaczynające uwerturę, głuszyło powoli hałas sprawiony przez najpóźniej przybywających, i szmer rozmów w sali prowadzonych. Introdukcja nie odznaczała się niczem nadzwyczajnem, prócz *finale* w stylu kościelnym, w którego powagę majestatyczną kompozytor wplótł pomysłem nader oryginalnym, dźwięki wesołe a nawet wyuzdane, hulanki żołdaków w obozie, pijących naprzód już w przewidywaniu poddania się Betulji obłożonej, i głodem przymierającej. To zestawienie było istotnie niespodzianką, i wywołało salwę pierwszą hucznych oklasków. Późniejszych kilka kawałków, zyskało również poklask i uznanie publiczności. Nie można było atoli dotąd osądzić, czy zadowolenie tyczy się dzieła samego, czy tylko tegoż wykonawców. Krytycy trzymali się jeszcze na wodzy z dzieła osądzeniem, chociaż tu i ówdzie można już było podsłuchać głosy przychylnie, uznające, iż pomysł jest na wskrós oryginalnym, i ani tekst, ani muzyka nie przypomina dawnych *Judyt*, które ujrzawszy przelotne światło kinkietów, poszły na półki, służyć za pokarm molom i myszkom zgłodniałym.

Preludjum do części drugiej — taktów pięćdziesiąt — musieli powtórzyć, tak się ogólnie podobało. Chór, który nastąpił, także wywołano grzmiącymi oklaskami. Iskłę w proch ciśnięto! (mówiąc językiem za-

kulisowym.) Znawcy uważali wprawdzie pewne braki i luki, zdradzające niedoświadczenie; część mistyczna miała gdzieś niegdzie dziwne z liturgją kościelną powinowactwo, za to we wszystkich miejscach czysto dramatycznych, występował jaskrawo żywy temperament kompozytora, trochę jeszcze nieokiełznany, nie zupełnie świadomy efektów, które można wyciągnąć z umiejętnej instrumentacji, nagradzający jednak te braki sownie natchnieniem szczerem, prawdziwym, którego studja długoletnie nie nauczą, bo to dar nadziemski, to owe piętno geniuszu, którym Bóg sam znaczy czoła wybranych! Partja Judyty, był to brylant czystej wody, skarb nieoceniony melodji anielskich, do łez niemal rzewnością swoją pobudzających. Alicja Cavalier, śpiewała jak wielka artystka; wywoływano ją bez liku! i ona dopiero, śmiało rzecz można, powodzenie dzieła całemu zapewniła.

Drugi przystanek, był już nader ruchliwym i hałaśliwym. Tajemnica przyjmowana stoicznie przez publiczność zgromadzoną, póki los dzieła był niepewny, teraz, gdy przyznawano temuż piękności niepospolite, i tryumf kompozytora nie podpadał najlżejszej wątpliwości, stawała się czemś irytującym, męczarnią istną dla ciekawych. Dopytywano się na wsze strony, szkła teatralne starały się przeniknąć najciemniejsze łóż zakątki. Ktoś odkrył na parterze postać czarną, wysoką, która widocznie, do ściany bocznej przytulona, unikała wzroku publiczności. Od ciemno ponsowego aksamitu, którym brzeg łoża był wyścielony, odbijały dziwnie uroczko dwie główki dziecięce, ze złotemi loczkami, z oczkiem rozpromienionem, z rokosznym na usteczkach różowych uśmiechem. Istne aniołki z *Madonny* sykstyńskiej Rafaela! Dzieci znano powszechnie. Byli to dwaj synkowie Alicji Cavalier; ale kim była ta postać, tak trwożliwie kryjąca się w cieniu łoża? Wiadomość ta z ust do ust podawana, poruszyła kilka rzędów krzeseł parterowych. Ze sto głów podniosło się, wzrok co siły wyętzając... Znaleźli przecie autora!... Tak, to on niezawodnie!... Zobaczą go!... Gdy oczy dostatecznie wytrzeszczono, szmer głuchy przebiegł po zgromadzeniu, tu i ówdzie odezwał się śmiech zaledwie powstrzymany, pełen ironji, jaki taki wzruszył litościwie ramionami i wzrok zwrócił w inną stronę. Pomyłka była w samej rzeczy niezrównaną! mogła rozweselić umysły i najpoważniej nastrojone. Ten „ktoś“ w cieniu schowany, to jakiś księżyna pocziwy... może mentor dwóch chłopczków, a może też spektator po prostu, zwabiony tytułem wziętym ze starego testamentu, a teraz gorszący się niezawodnie, usłyszawszy zamiast poważnej muzyki kościelnej, melodie pełne życia i światowej namiętności...

Część ostatnią słuchano z najwyższą uwagą, w ducha skupieniu. Była może mniej niż poprzednia porywająca, imponowała jednak majestatem chórów Izraelskich, i modlitwą dziękczynną Judyty, która wracała do swoich w tryumfie, po spełnieniu czynu bohaterskiego. Wszyscy zajęli się głównie panią Cavalier, nikt więc

nie zwracał uwagi na ciemną łożę parterową...

A jednak odbyła się w tej łoży scena dość ciekawa. Podczas ostatnich taktów wzniesłego „hosanna!“ Judyty, postać w czarnej, opiętej sutannie, wyłoniła się nagle z pomroku, z włosami zjeżonemi, z twarzą bladą jak widmo i kurczem nerwowym drgającą, a ujawszy w dłonie żelazne rączki dwóch chłopczków, starała się ich gwałtem z łoża wyprowadzić. Dzieciaki szamotały się uporczywie z napastnikiem, nie chąc ani jednego taktu utracić. Gdy wreszcie zabrzmiały oklaski frenetyczne i krzyki szalone: — „Autor! Autor! Niech się da poznać! Autora chcemy! Autora!“ — ksiądz jakby od przytomności odchodził, porwał chłopców w ramiona i uciekł z łoża... Na korytarzu, wśród nagłej ciszy, która w sali na znak dany przez kapelmistrza zapanowała, doszedł go jeszcze głos pana Martin, zapowiadający z powagą, iż twórca, tak poezji jak i muzyki w jednej osobie, pragnie pozostać nieznanym... Cała publiczność zaprotestowała przeciw temu najenergiczniej, demonstracje hałaśliwe na nic jej się atoli nie przydały... autor zniknął w tłumie, pędząc naprzód, jakby gnany przez piekielne *Eumenidy*...

W sali jeszcze wrzało jak w kotle, gdy już powóz, unoszący księdza Jana z dwoma chłopczykami, toczył się szybko po bulwarów makadamie. Upadł na siedzenie bezsilny, oszołomiony, nieprzytomny... Od czasu do czasu dreszcz nerwowy nim wstrząsał. Powoli, powoli, odzyskiwał równowagę, i mógł wreszcie uporządkować myśli chaotyczne, po mózgu wirujące... Powóz mijał licznych dotąd przechodniów; magazyny i kawiarnie, oświetlone à giorno, zdaleka blaskiem nęciły, Wychylił głowę przez szybę spuszczoną, żądny tego widoku upajającego, chcąc pierś nasycić powietrzem nowożytnego Babilonu, który nigdy jeszcze nie wydał mu się tak ponętnym, tak silnemi więzami duszę jego przykuwającym!...

Spokój błogi, który go przyjął od progu zaraz, w cichem, miłutkiem mieszkanku Alicji, wywarł wpływ zbawienny i na jego nerwy rozdrażnione. Umówili się jeszcze przed koncertem, że dzieci odprowadzwszy, na nią i na pana Martin zaczeka. Chłopaki, od owej na wieś wycieczki, byli z siedziem Jasiem za pan brat, i teraz nafiłowawszy się z nim do woli, pousypiali wreszcie obok niego na kanapie, złote swoje główki z całem zaufaniem na jego kolanach złożywszy. Ruch nieustający i turkot miejski dochodził tutaj o wiele łagodniejszy, niby szum głuchy oddalającej się burzy. Była dopiero godzina dziewiąta; dla klas pracujących chwila odpoczynku w ciszy ogniska domowego. Kto tylko rodzinę posiadał, wracał do niej po trudach całodziennych; okna jasno świeciły, a do każdego z nich zajrząwszy, możnaby było dojrzeć stół herbaciany, mniejszy lub większy, i cień kobiety, kapłanki ogniska, krzątającej się około zastawienia posiłku, dla wszystkich drogich jej sercu. Często gęsto, odbiły się i dwa cienie na tle franki, igrające z sobą w lubej poufałości, i nie jeden słodki pocałunek zamieniony na

przywitanie, zdradziła ta sama firanka niegodziwa!... Księdzu Janowi stanął w oczach jego dom własny... taki pusty, zimny, monotony!... Panna Franciszka już go gdzieś czeka, sztywnie wyprostowana na kanapie, przed nią stoi lampa z umbrą zieloną, druty obracając się szybko wydają głuchy łoskot, wieś cała pogrążona w śnie letargicznym... cicho i ciemno wokoło... kiedy tu w stolicy ruch, wre i kipi w najlepsze, tam wszystko już ustało... tak! tak! bo tutaj życie w całej pełni... a tam śmierć moralna!... cisza grobu!... Oh! żyć w tem centrum cywilizacji! pracować, tworzyć i tryumfować!... Być mężem tej kobiety!... ojcować tym lubym chłopczkom!... Halucynacja niebezpieczna rozmarzała go coraz więcej... poddawał jej się bez oporu, pływając w rokoszy, niby Indjanin *haszyszem* upojony i ukołysany...

Odezwał się dzwonek w przedpokoju. Spioszki zerwali się rażno z kanapy, klaszcząc w dłonie z radością:

— Mama! Mamuńcia najdroższa!

Usłyszał słowa urywane, śmiechy wesołe i odgłos serdecznych pocałunków. Weszła za chwilę do saloniku, uwolniwszy się z płaszcza i z dwóch par rączek, ścisnących ją za szyję prawie do uduszenia. Podała mu żywo obie dłonie; pochwycił je i przytrzymał czas jakiś, wpatrując się w nią z zachwytem. Od jej rąk płynął prąd gorący, magnetyczny, uderzając mu falą do głowy i serca. Tym razem patrzył jej śmiało w oczy, w te same oczy cudowne, które tak go były zmięszwały, takim strachem dziecinny przejęły, gdy jako Holoferne wynurzał Judyście miłość swoją namiętną, płomienistą. Nie odwracał wzroku, ani od tych lic tryumfem zarumienionych, ani od tych ramion i szyjki łabędziej, olśniewającej, obramowanych mocno wyciętą baskiną z czarnego aksamitu...

(Dokończenie nastąpi).

Tajemnice wielkiego świata.

(Ciąg dalszy.)

Michał jednak nie umarł. Przykucnąwszy w krzaku, z kąd strzelił do koni, aby je przestraszyć, obrócił swoją torbę tak, aby mógł usiąść. Torba obróconą więc była z pleców na piersi, a gdy obaczył, że powóz stoczył się w wąwóz, puścił się pędem drogą, aby połączyć się z braćmi.

W biegu trafiła go kula Szymona, ale kula ta trafiła na potrójną grubość siatki, i podwójną skórę torby, co uderzenie złagodziło i przez co trochę zboczyła.

Zamiast ugodzić w piersi, tak jak wyrachował Szymon, który strzelał doskonale, kula prześliznęła się między skórą i żebrą, sprowadziwszy wielki upływ krwi i straszne cierpienie, ale nie dotknęła żadnego organu żywotnego.

Michał upadł sądząc, że umiera. Napróżno próbo-

wał się podnieść, a po wielkich wysileniach i strasznych konwulsjach zemdał.

Gdy przyszedł do siebie, było to wskutek jakiegoś dziwnego uczucia orzeźwiającego. Człowiek jakiś stał nad nim pochylony i kroił mu twarz wodą. Człowieka tego poznał Michał otworzywszy oczy. Był to nowy pustelnik z lasu Fretteoye, to jest galernik Fanfreluche.

Fanfreluche miał głowę owiniętą chustką pod szerokim kapeluszem.

Tydzień przedtem Munito myślał, że go zabił. Ale kula cygana prześliznęła się po czaszce kościstej, jak kula Szymona po żebrach Michała.

Po długiem omdleniu starzec wywłókł się nareszcie z groty, poszukał strumyka i ugasił trochę gorączkę, która go paliła. Nazajutrz dowiedział się o śmierci tragicznej Munita i odtąd prowadził dalej życie zagadkowe, którego tajemnicę posiadała może tylko wróżbiarka Brehaigne.

— A! to wy? — szepnął.

— Tak, to ja — rzekł Fanfreluche. — Poznajesz mnie?

— Poznaję.

— Któż to strzelał do ciebie?

— Jeden z moich braci.

— Domyślałem się — rzekł starzec.

Chociaż księżyc świecił ciągle, Fanfreluche nie widział nic co się działo w wąwozie.

Konie leżały teraz jeden obok drugiego i nie ruszały się już, zdając się kończyć.

Zresztą Fanfreluche nic nie słyszał, nic nie widział i tylko przypadek sprowadził go na to miejsce katastrofy.

Spostrzegł coś czarnego na drodze, zbliżył się i poznał człowieka leżącego we krwi, a w tym człowieku Michała Balthazar.

Wtedy, ponieważ serce biło mu jeszcze, pospieszył z pomocą i zaczął kroić twarz wodą, którą miał przy sobie w flaszcze skórzanej.

Michał próbował się podnieść, ale był tak osłabiony, że upadł natychmiast.

— O! zdrajcy! — zawołał — pewnie zabrali brylanty!

— Brylanty?! — powtórzył Fanfreluche.

— Chcieli mię zabić, aby nie podzielić się ze mną — mruknął Michał głosem ponurym.

— Ale o jakich brylantach mówisz?

— O brylantach pani z Rochepinte... powóz wpadł do wąwozu... furman tej pani, konie... wszystko zabite...

Fanfreluche zbliżył się nad brzeg drogi i okiem bystrym spojrzął w ciemne głębie przepaści. I widział kształty jakieś czarne i nieruchome, rozrzucone tu i owdzie, pomiędzy wulkanicznymi skałami doliny.

Zdawało mu się, że coś poruszało się jeszcze.

Michałowi udało się przywlec aż do niego.

— Nędznicy! — powtarzał — a jednakże to ja pierwszy miałem tę myśl...

— Jaką myśl? — zapytał starzec i drgnął spojrzawszy na Michała.

— Dobrą myśl, słuchajcie ojczy! — szeptał Michał, który widział w starcu tylko umkłego galernika, a zatem człowieka, któremu można wszystko powiedzieć. — Dwakroć sto tysięcy franków za pomocą sznura!

Podczas gdy starzec patrzył się w niemem osłupieniu na ten obraz straszny, który miał przed oczyma, Michał mówił dalej z cynizmem, który gorączka i obłąd czyniły jeszcze bardziej oburzającym:

— Przyczepiłem sznur ten na dole na skrecie...

Strzeliłem do koni... Gdy dojechały do sznura, rzuciły się w bok i wszyscy wpadli w wąwóz... Wszyscy zginęli, jestem pewny... A ci nędznicy wszystko zabrali bezemnie!...

Mówił głosem dzikim, zmienionym, a oczy pałały mu gorączkowym szaleństwem.

— O! dajcie mi pić... mam pragnienie — szeptał.

— Nie mam już wody — odpowiedział Fanfreluche i przechylił flaszkę próżną.

— Na dole... w wąwozie... strumyk... — szeptał Michał, który próbował się podnieść.

— Chodź więc — rzekł pustelnik i wzięwszy Michała na plecy, poszedł krokiem pewnym pomimo ciężaru i zeszedł ścieżką w przepaść, po której niedawno schodzili tamci dwaj Balthazary. Ale gdy był już na dole, zostawił Michała przy strumyku, który płynął pomiędzy kamyczkami, a uczucie ludzkości popchnęło go do ofiar.

Tak jak Szymon i Jan poznał, że John i Franciszek zabili się na miejscu. Corinna była omdlała ale oddychała jeszcze. Starzec nachylił się nad nią i nożem rozciął jej stanik.

Nieszczęśliwa, której ciało było jedną wielką raną, przeciągle westchnęła.

Fanfreluche począł obcierać końcem swego habitu krew, którą jej twarz zbaczona była.

Corinna miała czaszkę pękniętą i nogę złamaną. Otworzyła jednak oczy i jęknęła:

— Janie nie zabijaj mnie!

Fanfreluche pobiegł do strumyka, napełnił flaszkę wodą i powrócił do Corinny.

Nieszczęśliwa paliła straszne pragnienie i piła długo.

Potem uczucie boleści powróciło i zaczęła krzyczeć znowu.

Michał, który pił także wiele, odzyskał trochę siły, a usłyszawszy krzyk, przysunął się do pustelnika i nieszczęśliwej grzesznicy.

— A więc ona nie umarła? — zapytał.

Corinna usłyszała ten głos i wpatrzyła się oczami konającymi w Michała. Poznała go zapewne, bo dreszcz wstrząsnął nią całą.

W tejże samej chwili usta jej otworzyły się znowu i jakby w tej ostatniej godzinie umysł jej rozjaśnił się, spojrzała na starca i rzekła:

— Człowiek ten jest tylko wykonawcą woli innego... umieram zamordowana przez Leona de Villenave...

— To prawda! — szepnął Michał.

Oczy Corinny zdawały się rozszerzać. Wlepione były w bandytę, jakby chciały wysunąć się ze źrenic.

Patrzyła na niego długo nieporuszona i niema, nie krzycząc już, nie mówiąc nic. Potem te oczy palące traciły powoli blask, a nareszcie zgasty zupełnie i nagle ta głowa, która podniosła się przerażona, aby się wpatrzeć w swego mordercę, upadła bezwładna na jego ramię.

Corinna nie żyła. Ale przed śmiercią powiedziała Fanfreluche'owi imię swego mordercy.

— Spij spokojnie kobieto — szepnął wtedy starzec — będziesz pomszczoną!

Potem podnosząc się i prostując nagle swe członki zgarbione, wziął Michała za rękę, mówiąc:

— Ciebie zaś robię moim więźniem. Czas już, abyś zginął na rusztowaniu nędzniku!

I wzięwszy go na plecy, uniósł z sobą.

Ze świtem furmani z brykami przejeżdżający drogą spostrzegli kałużę krwi. Spojrzeli w przepaść i zoba-

czyli przerażeni powóz zdruzgotany, konie nieżywe i trzy trupy.

Lecieli pędem aż do Courson, gdzie rozgłosili o strasznej katastrofie.

Żandarmi i wiele ludzi udało się zaraz do wąwozu „Człowieka zmarłego.“ Znalezione trupy, ale nikt nie mógł sobie wytłumaczyć kałuży krwi na drodze. Fanfreluche i Michał zniknęli.

XXVI.

Po odjeździe Corinny pan de Villenave i markiz siedzieli jeszcze długo w noc paląc cygara i rozmawiając o rozmaitych rzeczach.

— Mój drogi — mówił Villenave — życia paryzkiego nie zrozumiał nigdy na prowincji, a nawet nie raz w samym Paryżu.

— To zależy od tego dokąd liczysz Paryż. Dla mnie Paryż ogranicza się na północy od ulicy św. Łazarza, na południu od placu Bursy, od wschodu od bulwaru Rybiego, a od zachodu od ulicy Tronchet. W tej wąskiej przestrzeni rozumiem wszystko, po za temi ulicami nie rozumiem. Powiedzże jakiemu pocziwcowi, mieszkającemu na ulicy Saint-Denis, że dwóch mężczyzn kocha się w tej samej kobiecie i że zamiast się strzelać, ścisną się za ręce tem serdeczniej jeszcze, że jest jakiś węzeł, łączący ich razem, a nie uwierzą ci.

— Jeżeli nie mogą tego rozumieć na ulicy Saint-Denis, nic dziwnego, że nie pojmą tego w Auxerre ani w okolicy.

— A jednakże jest tak — rzekł markiz — i nasz związek jest tego dowodem. Pewnego wieczora ta ekscentryczna Corinna powiedziała mi: „Trzeba abyś pomógł temu Villenave, ponieważ tak jak ty, Villenave był moim kochankiem.“ Skłoniłem się Corinnie i pan de Villenave został moim przyjacielem. Zresztą prawdę powiedziawszy, Corinna jest mi zupełnie obojętną, ale czyż nie zdarza się nieraz, że dwaj turyści, spotkawszy się w Szwajcarii, dowiadują się nagle, że przed dziesięciu laty zamieszkiwali jeden i ten sam domek? Jest to jakiś łącznik, powód do rozmowy. Zapomniano już o domku, a raczej opuszczono go z tem większym zadowoleniem, że wszystkie kominy dymiły. Nic to jednak nie szkodzi, rozmawiają o nim chętnie.

— Jestem twego zdania markizie.

— Między nami powiedziawszy — zaśmiał się markiz — Corinna podobna teraz do takiego domku.

— Jak uważam bawisz się w dowcipnisiu — odrzekł z uśmiechem p. de Villenave.

— W jakim też wieku ona może być teraz? Podobno ma 36 lat?

— Trzydzieści osiem, mój kochany.

— Ujmuję sobie tylko dziesięć lat. To prawie szczerowość. Ale — dodał markiz — odjechała, szczerześliwej podróży! Nie mówmy już o niej, mówmy teraz o tobie.

Pan de Villenave sparł się na stole i czekał aby markiz wytłumaczył się jaśniej.

— Czy wiesz, że od dwóch tygodni stałeś się prawdziwym bohaterem romansu?...

P. de Villenave przybrał minę skromną.

— Zabiłeś bandytę, ocaliłeś kobietę, wskrzesiłeś pamięć rycerzy średniowiecznych.

— Ot zrobiłem co mogłem — odrzekł pan de Villenave śmiejąc się.

— Jakto i nie ożenisz się z baronową de Planche-Mibray?

Leon Villenave westchnął.

— Ależ nie! — rzekł — nie ożenię się z nią.

— Et!
 — Nie zapomniała ona jeszcze Mangeville'a.
 — Umarły nie jest niebezpiecznym rywalem.
 — A potem — dodał Leon — zapominasz kochany markizie, że jesteśmy na prowincji.
 — O! o tem pamiętam doskonale.
 — I że wszędzie naokoło, w każdym dworze szlacheckim, myślą o milionach mojej ciotki.
 — I o jej piękności mój kochany.
 — Dziękuję ci za nią. Jednakże wiem to dobrze, że cała okolica litując się nad losem nieszczęśliwego Mangeville'a, zadowolona jest z jego tragicznego końca.
 — Nie przeczę.
 — I gdybym wystąpił otwarcie jako starający się o jej rękę, starano by się wszelkimi siłami, aby mnie usunąć.

— Co mówisz!
 — Bo największą moją zbrodnią i to zbrodnią nie do darowania na prowincji jest to, że nadszarpałem mój majątek. Potem, że wój mój nie lubiał mnie. A dla czego? nie wiedział dobrze sam; ale mniejsza o to, wyciągną zawsze coś niekorzystnego dla mnie z tej antypatii.

— Mój kochany — rzekł zimno markiz — nie mieszkam na prowincji, tylko na wsi i żyję jak magnat. Nie cierpię tych szlachciurów, którzy sami sprzedają swe zboże, handlują psami i końmi, wiecznie im brak pieniędzy, skąpi do brudoty, trudnią się lichewką, wynajmują polowania i żywią czeladź łojem pod pretekstem, że to taniej kosztuje jak mięso końskie. Pojmujesz więc, że mając taki wstręt do nich, nie byłoby mi miło, co do mnie, widzieć twą piękną ciotkę u boku takiego szlachciury, który do powozu eleganckiego zapręga konie od wozu.

— Niestety! — szepnął pan de Villenave — a jednakże tak być może.

— Et!
 — Wiesz jaki jest zamiar baronowej?
 — Wstąpić do klasztoru, mówiłeś mi o tem.
 — Tak, a mnie zostawić majątek.
 — Którego nie przyjmiesz.
 — Naturalnie, chcę wszystko albo nic. A więc wiesz co z tego wyniknie?
 — Cóż takiego?

— Moja piękna ciotka zabawi dwa lub trzy lata w klasztorze, bo dopiero przy końcu trzeciego roku odbierają śluby. Jest już pocieszona, wyleczona i nudzi się. Przez te dwa lata procenta z kapitału narosły, Planche-Mibray stoi zawsze na tem samym miejscu, Villenave pojechał do Ameryki lub Indji. Pani de Planche-Mibray spojrzy naokoło siebie, nie płacze już za Mangeville'm, nie ma prawa opłakiwać Villenave'a. Cóż robi aby się rozerwać? Jakiś kasztelan z wasiem wymuskany, zgłasza się z miną rycerską, który przetracił ostatnie dziedzictwo wuja. Będzie niby podobny do Mangeville'a, baronowa jest sama, zamek kasztelanica niedaleko od zamku de Planche-Mibray. Wszystko to bardzo powabne dla kobiety, która się nudzi... I pojmujesz markizie zakończenie?

— Robi ono zaszczyt twojej wyobraźni — odrzekł markiz — ale tak nigdy nie będzie.

— Kto wie?
 — Nie, bo ja sobie tego nie życzę.
 — A! — zaśmiał się Villenave.
 — Wiesz, że cała szlachta okrzykała mnie człowiekiem ekscentrycznym, niechże teraz znosi moją władzę.

— Tak jest w istocie mój kochany! Od Auxerre aż

do Nevers, wszędzie naokoło w całej okolicy wszedłeś w przysłowie.

— A właściwie mój sławny powóz, nieprawdaż?
 — Tak. Ale coż możesz zrobić?
 — Ogłoszę, że pani de Planche-Mibray nie może nikogo poślubić oprócz ciebie.
 — Czy to będzie wystarczające?
 — Pojadę sam i obaczę się z baronową.
 — Dobrze!
 — A gdy się wmięszam do czego!..
 — Ależ markizie — zaśmiał się Villenave — wszystkie środki są dobre dla tych, którzy chcą komuś szkodzić. Założę się, że już powiedziano mojej ciotce jaką historijkę o Corinnie.

— No, jeżeli tylko to — odrzekł markiz — obaczysz... za trzy dni dziennik l'Yonne ogłosi, że miła kobieta, pani Corinna Destremont, zawróciła głowę mazkizowi B... i że smutek, jakiego doznała z powodu gwałtownego zerwania, popchnął ją do samobójstwa.

— Jesteś nieocenionym przyjacielem! — zawołał p. de Villenave i spojrzawszy wzrokiem niespokojnym na zegar, który wskazywał trzecią godzinę rano.

— Patrz! — rzekł markiz — już trzecia godzina.
 — Tak w istocie.

— Corinna musi już być niedaleko Auxerre.
 — Pewnie — odpowiedział p. de Villenave, a serce zabiło mu, gdy pomyślał sobie:

— Kto wie? może teraz już wszystko skończone! Myślał on o Michale, a właściwie o swoim wekslu.
 — Czy polujemy jutro? — zapytał markiz.
 — Jak zechcesz?

— W takim razie dobranoc, spij spokojnie. Wydam rozkaz, aby wszystko było w pogotowiu na jutro. Obudzą cię o dziewiątej.

I obaj rozeszli się uściskawszy jeden drugiego za rękę. Pan de Villenave poszedł do pokoju, który rano jeszcze zamieszkiwała Corinna.

Ludzie, którzy dla świata potrafili sobie wyrobić twarz stosowną do okoliczności, a żyją w wiecznem kłamstwie, skoro tylko znajdą się sami, stają się sobą samymi z przerażającą prawdą.

P. de Villenave zamknawszy się sam w swoim pokoju, uczuł jak wszystkie nerwy w nim drgają, maska obłudy, którą zawsze okrywał twarz swoją, znikła natychmiast i uczuł całą niespokojność i obawy zbrodniarza, który nie jest jeszcze pewnym zakończenia zbrodni, nad którą rozmyślał od dawna i długo przygotowywał.

Pewnym był, że słowa jego powiedziane rano Michałowi, nie były daremne i że zbrodniarz odważy się pewnie na jakiś krok śmiały, ale czy mu się uda?

To było najgłówniejszem w jego myślach. Wkrótce położył się do łóżka i zagasił świecę, ale nie mógł zasnąć. Zdawało mu się, że widzi Michała wchodzącego do niego i że tenże niesie mu weksel splamiony krwią Corinny. To znów przeciwnie, widział bandytę w więzieniu, badanego przez sędziego uporczywie i wyznającego, że jeżeli popełnił zbrodnię, było to z namowy pana de Villenave. A ponieważ szkatułka była pomiędzy dowodami oskarżającymi, a w szkatułce tej znaleziono weksel podpisany przez niego, wspólność jego moralna stawała się widoczną.

I podły kuzyn baronowej de Planche-Mibray, owinięty kołdrami, czuł jak włosy powstają mu na głowie i brak mu oddechu, a dreszcz wstrząsał nim całym.

Człowiek ten, który przed chwilą był spokojny i uśmiechnięty, przestraszył by tych, którzy by go teraz zobaczyli. Twarz miał zmienioną, ręce drgały mu ner-

wowo, a rozdrażnienie jego było tak wielkie, że naj-
 lżejszy szmer wydał mu się donośnym.

Słyszał jakieś trzeszczenie mebli i parkietów, zda-
 wało mu się, że ktoś chodzi koło niego, to znów, że
 czuje oddech na twarzy.. oddech Corinny może...

I Villenave, który nie był wcale zabobonnym, wie-
 rzył tej nocy w powrót umarłych!

Aż dopóki promienie jutrzeńki nie błysły, zdawało
 mu się, że widzi Corinnę bladą i zakrwawioną, ubraną
 w bieli, siedzącą koło jego łóżka i patrzącą na niego z wy-
 razem ponurej ironji. Była nawet chwila, w której to
 złudzenie było tak silne, że krzyknął przeraźliwie.

Na szczęście nikt w zamku tego nie słyszał. Wszy-
 scy spali.

Ale pan de Villenave zerwał się z łóżka, otworzył
 okno i chłodził głowę rozpaloną świeżem rannem po-
 wietrzem. Okno to wychodziło do parku.

Nie był to dzień jeszcze, ale nie była już i noc.
 Niebo na wschodzie szarzało i gwiazdy pobladyły. Ci-
 sza głęboka panowała do koła.

Jednakże panu de Villenave zdawało się, że słyszy
 daleki turkot powozu, trzask bicia i odgłos dzwonek.

— Czyżby to powóz margrabiego powracał?

Po świcie rannym ukazała się blada jutrzeńka, po-
 tem coraz jaśniejsza. W zamku było cicho zupełnie.

Świeże, ranne powietrze, usunęło gorączkę, która go
 paliła przez noc całą, a spokojny i zimny rozsądek
 Leona Villenave zaczął powoli powracać.

— Cokolwiek bądź się stanie — mówił sam do
 siebie — robiłem co mogłem wczoraj wieczór, aby za-
 trzymać Corinnę do rana, ażeby mnie nie posądzono,
 że się przyczyniłem czemkolwiek do wypadku, jeżeli jaki
 wypadek się zdarzy.

I tak o ile widział wszystko czarno w nocy, teraz
 przy wschodzie słońca wszystko przedstawiało mu się
 w barwach różowych, szczególnie jak usłyszał dwóch
 masztalerzy, rozmawiających pod jego oknami i czy-
 szczących konie.

— Oto — mówił jeden — już szósta godzina, a
 powóz nie powraca.

— To nic dziwnego — odezwał się drugi. — Spóźnił
 się trochę i przyjedzie nie długo.

— Zawsze jednak — rzekł pierwszy — nie będę
 spokojny, dopokąd tu nie będzie.

— A to dlaczego?

— John był pijany wczoraj wieczór.

— Cóż z tego?

— Konie są bystre...

— John jest silny człowiek.

— Ale zjazd wąwozem jest djabelnie przykry.

— Ty się zawsze boisz — odrzekł drugi masztalerz.

— O! — rzekł pierwszy — nie chodzi mi o powóz
 ani o Johna, który jest brutalem...

— O kogoż ci więc chodzi? O Franciszka i Je-
 rzego?

— I to nie, najpierw Jerzy nie pojechał tam. Mó-
 wił mi, że zostanie w Coulanges.

— Boisz się może o tę panią, która płaci tak
 hojnie?

— Et! ale gdzie tam. Idzie mi o konie... Od dwóch
 lat je czyszcze, więc zdaje mi się, jakby do mnie na-
 leżały.

P. de Villenave zamknął okno po cichu, ale uważał
 ciągle co się działo na dworze.

Powóz nie powracał.

Teraz p. de Villenave był pewnym, że się coś stało
 i położył się mówiąc:

— Czekajmy!

W godzinę potem usłyszał wielki hałas i rozmaite
 głosy donośne pod swymi oknami.

Wstał znowu i zajrzał przez szparę u storów.

Cała służba otoczyła człowieka na koniu, który
 zdawał się powracać z daleka.

Człowiek ten wysłany był przez mera w Courson,
 ażeby doniósł w zamku Rochepinte o strasznej kata-
 strofie.

P. de Villenave czuł jak pot wystąpił mu na czoło
 i słuchał z sercem bijącym.

Posłaniec opowiadał jak konie, powóz, pani jadąca
 w nim, furman i lokaj, wszyscy wpadli w przepaść.
 Wszyscy zginęli.

Zbrodni nie podejrzywano. Jednakże krew była na
 drodze, i krew tę trudno sobie wytłumaczyć. Przy-
 puszczano tylko, że jeden z koni dostał na drodze u-
 pływ krwi, że upadł z początku i że podniósł się
 za silnem uderzeniem bicia, a powóz pogonił z po-
 dwójną szybkością, wskutek czego stało się to straszne
 nieszczęście.

Zresztą znaleziono w wąwozie porozrzucone pakunki
 Corinny, a w kieszeni Johna i Franciszka ich sakiewki.
 Ponieważ nic nie skradziono, więc złodzieje nie byli
 powodem tego wypadku.

— Pięknie — szepnął Villenave sam do siebie,
 kładąc się napowrót do łóżka — mam szczęście sza-
 lone! Oto zakończenie, o którym nawet marzyć nie
 śmiałem.

W godzinę potem markiz wszedł do jego pokoju.
 Był on trochę wzruszony.

— Słyszałeś Leonie ważną nowinę?

— Jaką nowinę? — zapytał p. de Villenave, który
 przybrał znowu twarz zwykłą.

— Corinna...

— Cóż takiego! powróciła?

— Nie, zabiła się!

Twarcz pana de Villenave wyrażała w tej chwili ta-
 kie zdumienie, że niepodobna było domyślić się mar-
 kizowi, iż wiedział on wszystko przedtem.

— Corinna zabiła się, moje cztery konie zginęły,
 sławny mój powóz zdruzgotany, ponieważ furman był
 pijany.

— Ależ markizie, to niemożliwe! — zawołał p. de
 Villenave.

— Biedna Corinna! — rzekł markiz z uśmiechem
 melancholijnym — jutro dzienniki paryżkie doniosą, że
 umarła mając lat dwadzieścia sześć, w samym kwiecie
 wieku! Niech co chce będzie, żal mi bardzo mojej
 karety, która we wszystkich budziła zazdrość.

Taka była mowa pogrzebowa o Corinnie Destremont.

A gdy p. de Villenave udawał ciągle człowieka
 przygnębionego, markiz uderzył go po ramieniu mówiąc:

— No, nie martw się, oto ostatnia przeszkoda
 w twojem małżeństwie usunięta. Corinna była stanowczo
 kobietą rozsądną. Umarła w samą porę!

Koniec części drugiej.